VOLUME XXXV 2004
AUSTRIAN HISTORY YEARBOOK
FOUNDED BY R. JOHN RATH

Executive Editor
GARY B. COHEN
University of Minnesota

Editor
CHARLES W. INGRAO
Purdue University

Assistant Editor
NICOLE M. PHELPS
Center for Austrian Studies

Book Review Editor
CATHERINE ALBRECHT
University of Baltimore

Business Manager
BARBARA KRAUSS-CHRISTENSEN
Center for Austrian Studies

Advisory Board
DAVID F. GOOD, University of Minnesota
FRITZ FELLNER, University of Salzburg
MARY GLUCK, Brown University
GRETE KLINGENSTEIN, Karl-Franzens University Graz

Editorial Board
STEVEN BELLER, Washington, D.C.
* LOIS DUBIN, Smith College
* WALTRAUD HEINDEL, Österreichisches Ost- und Südosteuropa-Institut
* JOHN-PAUL HIMKA, University of Alberta
* PIETER M. JUDSON, Swarthmore College
HELMUT KONRAD, Karl-Franzens University Graz
* HOWARD LOUTHAN, University of Florida
* BRUCE PAULEY, University of Central Florida
* JAMES SHEDEL, Georgetown University
* PAMELA H. SMITH, Pomona College
REINHOLD WAGNELEITNER, University of Salzburg
LAWRENCE WOLFF, Boston College

* Executive Committee, Society for Austrian and Habsburg History

Correspondents
DUŠAN BATAKOVIĆ, Serbian Academy of Sciences; DEREK BEALES, Cambridge University; JEAN-PAUL BLED, Institute of Advanced European Studies, Strasbourg; HARM-HINRICH BRANDT, University of Würzburg; JÓZEF BUSZKO, Jagellonian University; MARINA CATTARUZZA, University of Bern; ROBERT J. W. EVANS, Oxford University; GÁBOR GYÁNI, Hungarian Academy of Sciences; YAROSLAV HRYSIAK, L’viv National University; TOFIK ISLAMOV, Russian Academy of Sciences; HUŠNJÀ KAMBEROVIĆ, University of Sarajevo; EVA KOWALSKÁ, Slovak Academy of Sciences; ATSUSHI OTSURU, Osaka University; JiŘÍ POKORNÝ, Charles University, Prague; DRAGO ROKSANDIĆ, University of Zagreb; PETER THALER, University of Southern Denmark.
The Austrian History Yearbook is sponsored by the Center for Austrian Studies in cooperation with the Conference Group for Central European History and the Society for Austrian and Habsburg History. The editorial offices are at the Center for Austrian Studies, 314 Social Sciences Building, University of Minnesota, Minneapolis MN 55455. Questions concerning articles, book reviews, and other editorial matters should be sent to this address.

The subscription rates for the Yearbook are $35 for individuals, $60 for institutions, and $25 for students and retired faculty. Questions concerning subscriptions and the ordering of back issues should be sent to Berghahn Books.

From the UK and Europe:
Berghahn Books
3 Newtec Place, Magdalen Road
Oxford OX4 1RE / UK
Phone: +44 (0) 1752-202-300
FAX: +44 (0) 1752-202-333
E-mail: journals@berghahnbooks.com

From North America and Rest of the World:
Berghahn Books, Inc.
604 West 115th Street
New York NY 10025 / USA
Phone: (212) 222-6502
FAX: (212) 222-5209
E-mail: journals@berghahnbooks.com

Questions concerning advertising and other business-related matters should be sent to Berghahn’s New York office.

AIMS, SCOPE, AND GUIDELINES

The Austrian History Yearbook is a peer-reviewed annual journal for the study of the Habsburg monarchy and the Republic of Austria. It also publishes articles dealing with the other post-1919 successor states if the work has a clear thematic link to the history of the monarchy or the Republic of Austria. It welcomes any submission that has a significant historical dimension or uses historical modes of analysis.

The language of publication is English, but the editors will consider manuscripts in other languages. Authors submitting manuscripts in languages other than English must provide English translations checked by native English speakers prior to publication. The entire text (including quotations, notes, and other supporting material) must be typed double-spaced with generous margins. Notes should be numbered consecutively throughout and placed in a separate section at the end of the text along with any figures or tables. Manuscripts should be no more than thirty pages in length, not counting notes, tables, figures, and other supporting material. Before a submitted article is published, it is refereed by at least two outside scholars.

If you wish to submit an article, please send two copies of the manuscript to the Executive Editor, Austrian History Yearbook, Center for Austrian Studies, 314 Social Sciences Building, University of Minnesota, Minneapolis MN 55455. Electronic copies of final versions of accepted manuscripts must be submitted via email or on disk and must be formatted according to Yearbook style guidelines; a style sheet can be obtained from the editors.

Copyright © 2004 by the Center for Austrian Studies, University of Minnesota
All rights reserved.
ISSN-0667-2378
Contents

Editors' Notes viii

Nineteenth Annual Robert A. Kann Memorial Lecture

Language and State Building: The Case of the Habsburg Monarchy
BY R. J. W. EVANS 1

Articles

Modesty and Monarchy: Rethinking Empress Maria Theresa at Schönbrunn
BY MICHAEL E. YONAN 25

Mediating Progress in the Provinces: Central Authority, Local Elites, and Agrarian Societies in Bohemia and Moravia
BY RITA A. KRUEGER 49

BY JEFFREY T. LEIGH 81

Pluralist Myth and Nationalist Realities: The Dynastic Myth of the Habsburg Monarchy—a Futile Exercise in the Creation of Identity?
BY PETER URBANITSCH 101

Ernest von Koerber and the Austrian State Idea: A Reinterpretation of the Koerber Plan (1900–1904)
BY FREDRIK LINDSTRÖM 143

National and Other Identities in Bukovina in Late Austrian Times
BY FRED STAMBROOK 185
Forum
What's in a Name? Anointing the Nation-State

The Making of a Slovak City: The Czechoslovak Renaming of Pressburg/Pozsony/Prešporok, 1918–19
BY PETER BUGGE 205

Commentary: Crucible of Nationhood
BY DUŠAN KOVÁČ 229

The Nefarious Former Authorities: Name Change in Trieste, 1918–22
BY MAURA E. HAMETZ 233

Commentary: Between Invention and Imagination—Nationalism, National Identity, Trieste, and the International Context
BY ALESSANDRO BROGI 253

Commentary: Renaming the Promised Land
BY PIETER JUDSON 259

Book Reviews

GENERAL

BY IAN RIEFOWITZ 269

Bruckmüller, Ernst. Sozialgeschichte Österreichs.
BY JAMES VAN HORN MELTON 270

BY STEVEN BELLER 272

Bucur, Maria, and Nancy M. Wingfield, eds. Staging the Past: The Politics of Commemoration in Habsburg Central Europe, 1848 to the Present.
BY PETER HASLINGER 273

Czaplicka, John, ed. Lviv: A City in the Crosscurrents of Culture.
BY ALISON FRANK 275

BY HARRY RITTER 276

BY ROBERT NEMES 278

BY HERMANN REBEL 279
CONTENTS

King, Jeremy. 
Budweisers into Czechs and Germans: A Local History of Bohemian Politics, 1848–1948.
by Karl F. Bahm

TO 1848

Blockmans, Wim. Emperor Charles V, 1500–1558.
by James D. Tracy

Bonazza, Marcello. Il fisco in una statualità divisa: Impero, principi e ceti in area trentino-tirolese nella prima età moderna.
by Christopher Storrs

by Janet K. Page

by Gerhard Rosegger

by Paula Sutter Fichtner

Pörtner, Regina. The Counter-Reformation in Central Europe: Styria, 1580–1630.
by Joseph F. Patrouch

by Andreas Weigl

by Drago Roksandić

by Charles R. Bowlus

1848–1918

by Franz Adlgasser

Cornwall, Mark, ed. The Last Years of Austria-Hungary: A Multi-National Experiment in Early Twentieth-Century Europe
by Claire Nolte
Freifeld, Alice. Nationalism and the Crowd in Liberal Hungary, 1848–1914.
BY LÁSZLÓ PÉTER 298

Rachamimov, Alon. POWs and the Great War: Captives on the Eastern Front.
BY VEJAS GABRIEL LIULEVICIUS 300

SINCE 1918

BY JÜRGEN NAUTZ 301

BY HELGA EMBACHER 302

BY GÜNTER BISCHOF 303

BY JOHN CONNELLY 305

Miller, Daniel E. Forging Political Compromise: Antonín Švehla and the Czechoslovak Republican Party, 1918–1933.
BY CATHERINE ALBRECHT 307

BY BRUCE BERGLUND 308

BY ROBERT MINNICH 310

Steininger, Rolf, Günter Bischof, and Michael Gehler, eds. Austria in the Twentieth Century.
BY JILL LEWIS 311